

Non e permesso consegnare o terzi o riprodurre questo documento, ne utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza autorizzazione esplicita. Ogni infrazione costituisce un evidente abuso e comportera il risarcimento dei danni subiti. E' fatta riserva di tutti i diritti derivanti da brevetti o modelli.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement a cette regle constitue un abus evident et expose son auteur au versement de dommages et interets. Tous droits de propriete industrielle reserves, notamment en matiere de brevets et de modeles.

Werkzeuge sowie Verfertigung dieser Werkzeuge, Verwertung und Weiterbau ihrer Modelle nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen stellen einen offensichtlichen Missbrauch dar und verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte fuer den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

RESISTANT TO
BESTAENDIG GEGEN
RESISTANT A
RESISTENTE A

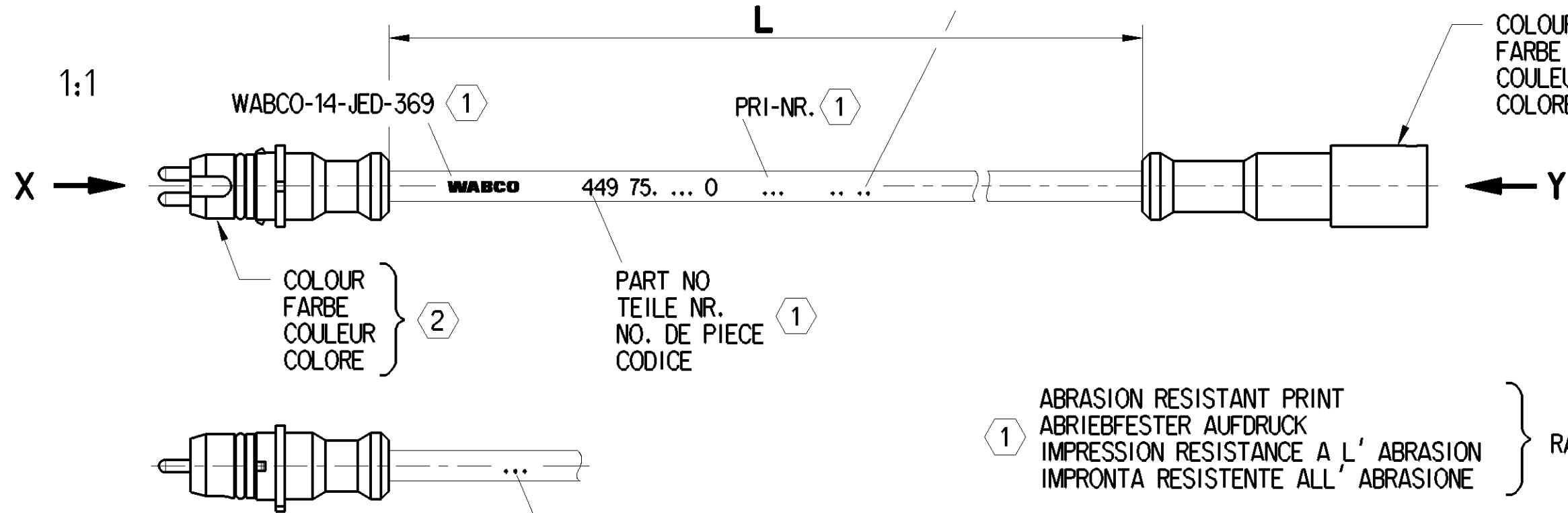
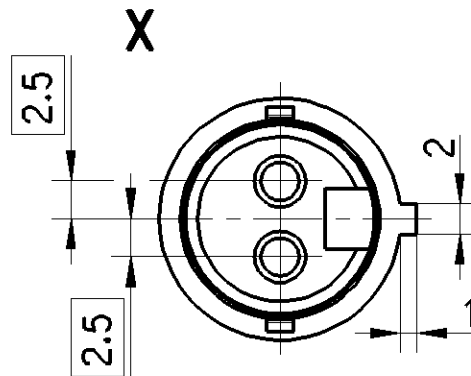
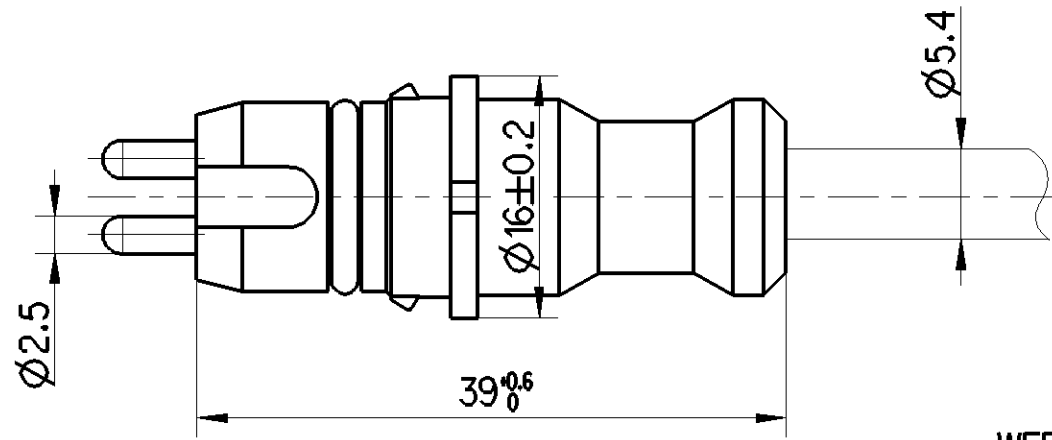
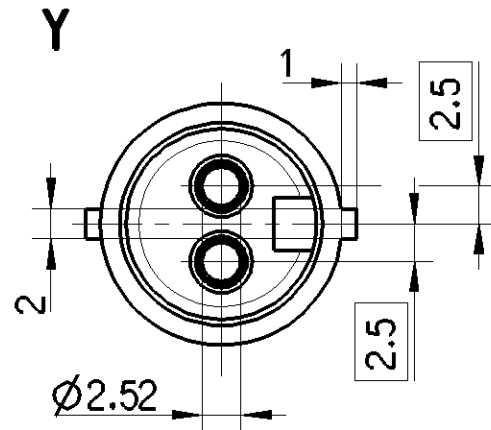
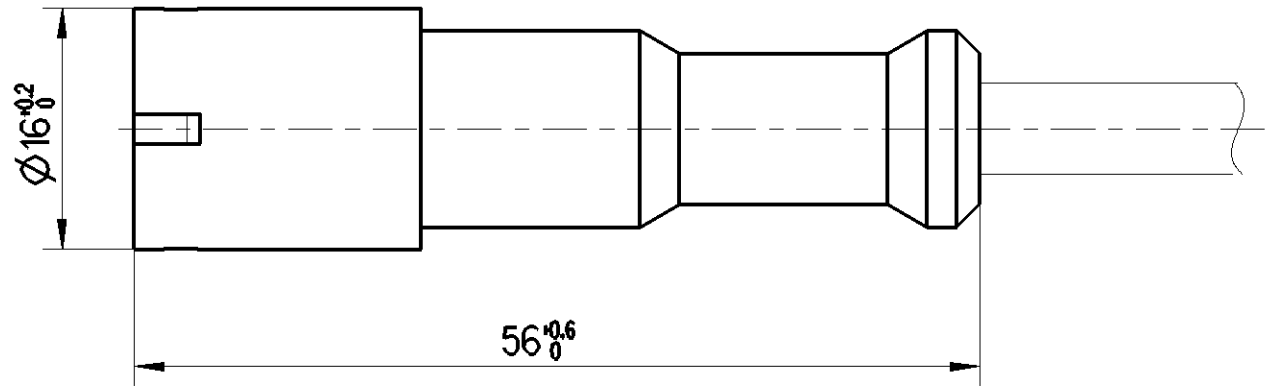
AIR, WATER, MINERAL OIL, PETROL, DIESELOIL, SALTSPRAY
LUFT, WASSER, MINERALOEL, BENZIN, DIESELOEL, SALZSPRUEHNEBEL
AIR, EAU, HUILE MINERALE, ESSENCE, GASOIL, BROUILLARD SALIN
ARIA, AQUA, OLIO MINERALE, BENZINA, GASOLIO, NEBBIA SALINA

FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION
WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKT SPEZIFIKATION
POUR AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR PRODUCT SPECIFICATION
PER ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE SPECIFICA DI PRODOTTO

894 590 010 2

DEGREE OF PROTECTION (IN CONNECTION WITH CONNECTOR)
SCHUTZART (IN VERBINDUNG MIT KUPPLUNG)
DEGRE DE PROTECTION (DANS CONNECTION AVEC CONNECTEUR)
GRADO DI PROTEZIONE (IN COLLAGAMENTO CON CONNETTORE)

IP 68/69K
EN 60529/IEC 529



WEEK AND YEAR OF MANUFACTURE
FERTIGUNGSWOCHE/-JAHR
SEMAINE ET ANNEE DE FABRICATION
SETTIMANA E ANNO DELLA FABBRICAZIONE

COLOUR
FARBE
COULEUR
COLORE

COLOUR
FARBE
COULEUR
COLORE

PART NO
TEILE NR.
NO. DE PIECE
CODICE

ABRASION RESISTANT PRINT
ABRIEBFESTER AUFDUCK
IMPRESSION RESISTANCE A L' ABRASION
IMPRONTA RESISTENTE ALL' ABRASIONE

RAL 9001

INSTALLATION INSTRUCTIONS TO BE OBSERVED
INSTALLATIONSHINWEIS BEACHTEN
INDICATION POUR L'INSTALLATION A OBSERVER
OSSERVARE INDICAZIONE DI MONTAGGIO

449 000 000 0
(DOC.CODE 611)

LENGTH OF CABLE
KABELLAENGE
LONGUEUR DU CABLE
LUNGHEZZA DEL CAVO

L [m]

THERMAL RANGE OF APPLICATION
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE
CAMPO TERMICO D'APPLICAZIONE

-40°C...+80°C

TWO CORE CABLE
LEITUNG ZWEIADRIG
CABLE A DEUX CONDUCTEURS
CAVO A DUE CONDUTORI

PUR
2x0.75mm²

STRAIN RELIEF CABLE
ZUGENTLASTUNG KABEL
ARRET DE CABLE
SCARICO DI TRAZIONE DEL CAVO

MAX. 50N, α=20°C

BEND RADIUS CABLE
BIEGERADIUS KABEL
RAYON DE COURBURE DU CABLE
RAGGIO DI CURVATURA DEL CAVO

R 25 MIN, α 90°

CODE OF LENGTH
LAENGENCODIERUNG
CODE DE LA LONGUEUR
CODICE DEL LUNGHEZZA

PART NO
TEILE NR.
NO DE PIECE
CODICE

L[m]
449 75. □□,□ 0

EXAMPLE
BEISPIEL
EXEMPLE
ESEMPIO

L = 2_m
449 75. 020 0

MIN/MAX LENGTH
MIN/MAX LAENGE
MIN/MAX LONGUEUR
MIN/MAX LUNGHEZZA

L_{min} = 0.1m
L_{max} = 20m

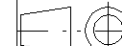
TOLERANCES
TOLERANZEN
TOLERANCES
TOLERANZA

L < 10m ±0.050m
L > 10m ±0.075m

WABCO-NR.	2
449 755 000 0	BLACK SCHWARZ NOIR NERO
449 757 000 0	ORANGE ORANGE ORANGE ARANCIONE

INVALID REPLACED BY:
449 755 000 0 Code:053 of 2021.10.22

INVALID REPLACED BY:
449 757 000 0 Code:053 of 2021.10.22

General Specification: JED-334-1, Size ISO 14405 LP										Copyright WABCO®				WABCO CABLE WITH CONNECTOR PLUG/SOCKET KABEL MIT KUPPLUNGSSTECKER/DOSE CABLE AVEC CONNECTEUR MALE/FEMELLE CAVO CON CONNETTORE											
Further Technical Data:										Date		Signature													
Doc. Code:		Sheet:		To						Drawn		2021-10-26						Osinski							
General Tolerances JED-261										Checked		2021-10-26						Grychowicz							
Range of Nominal Dimensions (± mm)										Expert		Overhage													
Class 1)		≤ 50	≤ 50	≤ 180	≤ 180	≤ 400	≤ 400	≤ 400	≤ 400	Mass		Scale		Material No.				Date of first issue:							
Fine		0.5	1.0	1.5	2.0	±3°				KG		2:1 1:1		449 759 000 0				Doc.Code		Language		Sheet			
Medium		1.0	2.0	3.0	4.0					Size		CAD System						053		ML		1/1			
Coarse		2.0	3.5	5.0	6.5																				
Tapped Holes acc.										A 2		CREO				ECN-No.		Revision		Techn. Resp.		Replacement for			
1) Tolerance Class Applied Crossmarked																508789		2x C		6930_WH		449 755 000 0			